N°. 5768.

DE TIJD.

1859.

NOORD-HOLLANDSCHE COURANT.

Dieu et mon Droit.

Dit blad verschijnt te AMSTERDAM, Dagelijks, behalve des Zondags. Het abonnement voor 3 maanden is ƒ 5.00; voor de buitensteden franko p. p. ƒ 6.00.

Brieven, *Gelden*, enz. FRANKO te adresseeren aan „het Bureau van DE TIJD."

DINGSDAG 27 SEPTEMBER.

Advertentiën van *Zes* regels en daar beneden worden tegen ƒ 1.00 geplaatst; meer dan *Zes* regels tegen 15 cents de regel. — Voor alle advertentien wordt bovendien 35 cents zegelregt betaald. Voor groote letters betaalt men naar de plaatsruimte meer.

AMSTERDAM, 26 September.

Aangaande de Legatiën liggen heden twee belangrijke berigten van verschillenden aard voor ons. Het eerste putten wij uit een brief uit Rome, die bevestigt dat de hertog de Grammont verklaard heeft, dat de bekende voorstellen aan den Paus niet op regtstreeksch bevel van zijn Regering werden aangeboden. Evenwel schijnt uit deze nadere tijding te blijken, dat de hertog de Grammont reeds van den beginne af zich heeft uitgelaten, dat hij de ontwerper van dit schoone plan was. Werkelijk kan dit het geval geweest zijn. De tegenwoordige gezant te Rome is een boezemvriend van graaf Cavour en een bewonderaar van diens politiek. Dat hij zijn regering plannen aanbiedt, die geheel op vroegere denkbeelden, het eerst door Cavour aangegeven, berusten, heeft dus niets onwaarschijnlijks. Evenwel dat hij pogen zou ze te Rome door te drijven, zonder goedkeuring van den Keizer, kan, in welk licht men ook nu den hertog de Grammont wil plaatsen, niet aangenomen worden. Het is veeleer waarschijnlijk dat juist, wijl de hertog de staatkunde van Cavour zoo warm was toegedaan, hij naar Rome gezonden werd. Keizer Napoleon had altijd een middel bij de hand om, als de revolutionnaire luchtbal niet rijzen wilde, een anderen weg in te slaan. Dat middel vindt hij in den tweeden Franschen vertegenwoordiger, welken hij er te Rome in den persoon van den generaal der Fransche troepen op nahoudt. Generaal de Goyon toch is een voorstander van het behoud der wereldlijke magt des Pausen, niet alleen te Rome, maar in de geheele uitgestrektheid der Kerkelijke Staten. Die krijgsman heeft daarvan meermalen blijken gegeven. Hij kan dus zijn regering uitmuntend te stade komen om, bij een verandering van politiek, als korrektor te fungeren der daden en vertoogen van den gezant de Grammont.

Zooals wij in den genoemden brief lezen, heeft Keizer Napoleon reeds op die wijze van den generaal gebruik gemaakt, en op last der Regering moest de laatste een verslag opmaken en naar Parijs zenden over het gebeurde in de Romagna.

Keizer Napoleon behoudt zich daardoor de rol voor als scheidsregter, die van verschillende zijden is ingelicht, uitspraak te doen tusschen de meening van den gezant en die des generaals, om zich met een krans van regtvaardigheid, eerbied voor den H. Stoel en onpartijdigheid te versieren, een oogenblik nadat hij te Rome is opgetreden als voorspreker der Sardinische eischen. Hij blijft de man met de twee aangezigten, en van den wind die waait, hangt het af welk van beiden naar voren komt.

Het verslag van den generaal de Goyon moet reeds ingezonden zijn. Zoo als het van een krijgsman te verwachten is, komen er meer daadzaken dan redeneringen in voor. Overtuigend moet uit de medegedeelde feiten blijken, wat wij trouwens reeds wisten en vroeger hebben aangetoond, dat de opstand in de Romagna langen tijd van te voren beraamd en voorbereid is geweest. Hij was geheel en al het werk der Piëmontesche regering, welker agenten er de eerste rol bij gespeeld hebben, en de zoogenoemde wenschen door de meerderheid der bevolking uitgebragt, zijn niets meer dan het Sardinisch programma door een uiterst geringe en ten deele betaalde minderheid goedgekeurd.

Verder wil men weten, dat in dit verslag de generaal den Keizer smeekt, niet te volharden om van den H. Vader het overgeven van een gebied te eischen, dat hij bij zijn troonsbestijging gezworen heeft nimmer te zullen afstaan. Voorts wijst hij den Keizer op het groot gevaar, dat zijn dynastie zou loopen als hij zich aan eene worsteling met het Pausschap waagde en aldus alle Katholieken van zich verveemde. De generaal eindigt met het verzoek om eenige versche troepen, en verlof om in de Romagna het wettig bestuur des Pausen te herstellen, wat hij zich sterk maakt zonder veel bloedvergieten binnen weinige dagen te kunnen doen.

Ziedaar hoe de zaken tusschen Rome en Frankrijk thans staan. Terzelfder tijd met het berigt daarvan brengt de telegraaf het antwoord door Viktor Emmanuel verleden Zaturdag aan de afgevaardigden uit de Romagna gegeven. Viktor Emmanuel is onder anderen daarin van den Franschen Keizer onderscheiden, dat hij maar één aangezigt heeft, namenlijk dat van Cavour. Dit kan weder blijken uit onderstaand antwoord door hem aan de Boloneesche deputatie gegeven:

„Ik betuig mijn dank voor de wenschen van de bevolking der Romagna, waarvan gij de tolk zijt. Als Katholiek vorst zal ik steeds aan het hoofd der Kerk een diepen en onveranderlijken eerbied blijven toedragen; als Italiaansch vorst, mag ik het echter in herinnering brengen, dat Europa — in aanmerking nemende in welken toestand de Romagna geplaatst was, en dat van daar wenschen opgingen voor dadelijke en afdoende maatregelen — dat Europa tegenover de gewesten, die gij vertegenwoordigt, stellige verpligtingen heeft op zich genomen.

„Ik verleen gehoor aan uwe wenschen, en, sterk door de mij toevertrouwde regten, zal ik uwe zaak bij de groote mogendheden verdedigen en die aan hare geregtigheid toevertrouwen.

„Grondt uwe hoop op de medewerking van Keizer Napoleon, die het groote werk, dat hij met zooveel kracht heeft aangevangen, zal voltooijen, waarvoor hem de erkentelijkheid van geheel Italië verzekerd is.

„De gematigdheid, die uwe besluiten gekenmerkt heeft in de oogenblikken der onzekerheid, heeft getoond, dat in de Romagna de wensch om eene nationale regering te hebben, voldoende is, om de gevaren van een burgeroorlog te verdrijven.

„Toen uwe talrijke vrijwilligers zich gedurende de nationale worsteling onder mijne banieren schaarden, toen waart gij er zeker van, dat Piëmont niet uitsluitend voor zijn eigen belang streed, maar wel voor het belang van het algemeene vaderland.

„Thans hebt gij eenstemmig, en zonder verstoring van de openbare rust, uwe verlangens en begeerte kenbaar gemaakt. Gij hebt daardoor gehandeld overeenkomstig de wenschen van mijn hart, en een weg ingeslagen, die in staat is eene betere toekomst te verzekeren. Europa zal erkennen, dat wij, met handhaving van orde en rust, voor onze gemeenschappelijke pligten en gemeenschappelijke belangen in het strijdperk treden, en zal ongetwijfeld aan de billijke wenschen van het Italiaansche volk gehoor verleenen."

Men ziet deze woorden zijn nagenoeg gelijkluidend aan die, waarmede de Koning reeds de deputatiën uit Florence en Modena antwoordde; alleen vindt men hierin een betuiging van eerbied voor den Paus, waarvan niets gemeend wordt. Het spreekt van zelf, dat de Koning ook nu weder deed alsof hij in plaats van zijn eigen huurlingen, afgevaardigden voor zich had, op regelmatige wijze door het eenstemmig verlangen des volks benoemd. In vroeger tijd werd zulk een schouwspel van openbare huichelarij nog wel eens door volksberoerders vertoond; Men heeft thans in Europa een vorst, niet door revolutionnaire bewegingen op den troon getild, maar uit een aloud geslacht voortgesproten, wien het lust dezelfde rol te spelen; en die vorst laat zich door de demokraten, die thans zijn politieke oogmerken dienen, omdat het voorloopig de hunne zijn, *re galantuomo*, den ridderlijken Koning noemen!

Gisteren werd in de Onze-Lieve-Vrouwe-kerk, op de Keizersgracht, plegtig en met de levendigste blijken van belangstelling gevierd het vijf-en-twintig jarig priesterschap van den Hoogwaardigen pater J. B. Swinkels, provinciaal der Eerw. PP. Redemptoristen van Nederland, Engeland en Ierland, een man, die vele verdiensten op eene zeldzame wijze in zich vereenigt, en door onvermoeiden arbeid in korte jaren veel heeft verrigt zoo hier als elders, waar zijne hooggeschatte kongregatie onder zijne leiding werkzaam is. God verhoore de gebeden door tallooze vrienden gisteren hemelwaarts gerigt. Dan zal Gods zegen op zijn arbeid en dien zijner broederen blijven rusten, en al meer en meer die vruchten voortbrengen, welke de H. Alphonsus van zijne zonen verwacht.

Ter gelegenheid van dit feest was door de bijdragen van vele vrienden een voortreffelijk misgewaad voor drie heeren ten geschenke aangeboden, dat de Amsterdamsche fabriek van de heeren Huisman en van Gennep eer aandoet. Alle versiering, zonder uitzondering, is uit de hand met zijde gewerkt, naar eene eenvoudige fraaije teekening. Goud en zilver is daarbij volkomen ongebruikt gelaten. Daarentegen is het borduurwerk verrijkt met tallooze edele gesteenten met veel smaak in het lofwerk aangebragt. Met één woord, het misgewaad is een van de eenvoudigsten en tevens van de rijksten, die ons ooit onder de oogen zijn gekomen.

Wij hadden 't genoegen onder het heilig offer de uitvoering te hooren van eene Mis, bereids des Zondags te voren in de kerk van den HH. Petrus en Paulus gezongen. Zij is het werk van een jeugdigen schrijver, den ongemeen bekwamen organist van de redemptoristenkerk op de Keizersgracht, den heer A. W. Smit. Zij is gesteld voor drie mannenstemmen, afgewisseld nu en dan door quartetten. De begeleiding geschiedt door orgel en bazuinen, die een goed effekt maken. Wij wenschen den komponist geluk met deze gelukkig geslaagde proef van zijn ongemeenen aanleg, en van zijne allezins prijsbare zucht, om ware kerkmuziek te schrijven in den echten zin van het woord. Het christelijk oor is te dikwerf in onze tempels ontsticht geworden door die theatrale muziek, die, wel verre van de godsvrucht op te wekken, de aandacht van het gebed vervreemdt, dan dat wij ons niet opregtelijk verheugen zouden in de zachte melodiën van den heer Smit, die de woorden begeleiden, om ze dieper in het hart te doen gaan en ze van daar tot God te rigten. De auteur is op een goeden weg. Hij ontwikkele zich in die rigting, hij beoefene meer en meer de groote Italiaansche meesters in de kerk-muziek, en wij hopen dat hij eenmaal er in slagen zal de muziek uit onze tempels te verdrijven, die meer voor de aankweeking van den wereldzin dan van de godsdienst geschikt is.

Men weet dat de grootste helft der Belgen op de school Fransch aanleeren en dat dan later voor hun moedertaal uitgeven. In den regel brengen zij het met dat stelsel tot een bastaard-Fransch en een bastaard-Vlaamsch, dat beide even fraai is. Dit komt niet alleen uit in het dagelijksch leven, maar als hij bij plegtige gelegenheden zich in de officiële taal moet uitdrukken blijkt het meestal overtuigend dat de Belg buiten zijn natuur treedt. Een zeer in het oog vallend staaltje daarvan is een feestkantate door den heer Hijmans (1), romanschrijver en lid van de Kamer der Afgevaardigden, vervaardigd voor de aanstaande feestelijke onthulling van den Kongreszuil te Brussel. Zelfs de aschkarreman en de courantombrenger ten onzent veroorloven zich zulke armzalige rijmelarij in hun kermiswenschen niet, als de officiële Belgische poëzie bij een nationaal feest. Als dichterlijke kuriositeit laten wij de kantate hier volgen:

Sonnez, tonnez, canons, tambours,
Trompettes et cymbales.
Sonnez, tonnez, bronze des tours,
Airain des cathédrales.

Hymnes de gloire,
Chants de victoire,
Montez au ciel,
Flots d'harmonie,
Onde bénie,
Couvrez l'autel.
Rumeur profonde,
Qui roule et gronde,
Dans la cité,
Portez aux nues la liberté.

Salut à toi, colonne,
Symbole de nos droits,
Salut, trophée auguste,
Rival des vieux beffrois,

Dans ton granit robuste
La main du peuple incruste
La charte de nos droits.

Congrès aréopage,
A toi ce monument,
Il bravera l'orage,
Ce peuple, ton ouvrage,
En a fait le serment.
Que la tempête gronde
Aux quatre coins du monde
Colonne du congrès,
Si notre foi s'égare,
Montre nous comme phare,
Le chemin du progrès.

Peuple à genoux et gloire aux braves,
Dont la main brisa tes entraves.
Ils t'ont donné la liberté

---

(1) Nadat wij het bovenstaande geschreven hadden, vinden wij in de *Indépendance* van heden een brief van den heer Hijmans, meldende dat deze verzen, buiten zijn voorkennis gedrukt zijn en zeer afwijken van den oorspronkelijken tekst.

Ta gloire a surgi de leur cendre;
Pour le sang qu'ils ont su répandre,
Tu leur rends l'immortalité.
Frères, marchons sous le même drapeau,
Belges unis ne craignons plus de maîtres,
Notre alliance a creusé leur tombeau.

Jurons d'imiter leur exemple,
Jurons d'imiter nos bienfaiteurs.
Puissent les lois qu'ils ont tracées,
Rester l'orgueil de l'avenir;
Rien ne pourra nous les ravir.
Semons de fleurs le seuil du temple,
Dressé par nos libérateurs.

Charte immortelle, — Race intrépide,
Peuple fidèle, — Le ciel te guide,
Reste comme elle — Et son égide
Vierge indompté; — S'étend sur toi.
Peuple, garde ta liberté. — Combats et prie
Garde éternelle, — Pour ta patrie
Sainte étincelle, — Et pour ton roi
Divin modèle, — Hourra! Hourra!
Ta liberté. — Hourra! Hourra! (1)

Ter verontschuldiging van den vervaardiger mag evenwel opgemerkt worden, dat de Fransche dichters van den tegenwoordigen tijd verzen leveren, die niet veel beter zijn. Men leze, om zich hiervan te overtuigen, slechts de officiële feestzangen van den heer de Belmontet op de jongste overwinningen van het keizerlijke leger. Met de Belgen staat het echter in betrekking tot de taal in de omgekeerde reden van een bekend spreekwoord. Een slecht voorbeeld doet hen slecht volgen.

De *Stoompost* brengt uit de parlementaire geschiedenis der laatste jaren het volgende in herinnering:

In de openingsrede op 15 September 1856, lezen wij de hieronder volgende paragraaf:

„De snellere middelen van gemeenschap, zoo *weldadig* voor buiten- en binnenlandschen handel en verkeer, *mogen aan Nederland niet ontbreken.*

De ontwerpen van spoorwegen geven hoop op een *uitgebreid net over het geheele vaderland.* Die hoop worde niet te leur gesteld! Ik reken op uwe medewerking, om van staatswege de bijzondere ondernemingen, waar deze te kort schieten, te steunen."

Het antwoord op de bovenstaande paragraaf der troonrede door de Eerste Kamer der Staten-Generaal gegeven, luidde aldus:

„Met groote belangstelling hoorden wij uwe majesteit gewag maken van de zucht uwer Regering naar bevordering en aanmoediging van alle werken, die de veiligheid en de welvaart des lands kunnen verzekeren. *Daaronder behoort voorzeker eene vermeerderde gemeenschap, zoo wel inwendig als met het buitenland.* Wij zullen elke voordragt, daarmede in verband staande, zeer gaarne onderzoeken."

Het antwoord van de Tweede Kamer dien aangaande, was in de volgende bewoordingen vervat:

„Wij gelooven met u Sire! dat tot *bestendiging* der welvaart die wij genieten, eene uitbreiding der middelen van versnelde gemeenschap wordt *vereischt.* Het zal ons aangenaam zijn kennis te nemen van de ontwerpen die daartoe worden gevormd, om aan die ondernemingen medewerking te verleenen."

In de troonrede bij de opening van de zitting der Staten-Generaal, op den 21 September 1857 lezen wij het volgende:

„De veiligheid des lands en de stoffelijke welvaart der natie te vermeerderen, blijft steeds mijn ernstig streven. Ik voed het vertrouwen daarin door U te zullen worden ondersteund, onder anderen met betrekking *tot het bevorderen van den aanleg van spoorwegen.* — De moeijelijkheden voor bijzondere personen om, onder de bestaande omstandigheden, groote kapitalen voor openbare werken bijeen te brengen, maken het *noodzakelijk* krachtige ondersteuning te verleenen."

Het antwoord hierop door de Eerste Kamer gegeven, bevatte het volgende:

„Op hoogen prijs stellen wij Uwer Majesteits zorgen, voor al hetgeen de veiligheid des lands verzekeren, en de stoffelijke welvaart der natie vermeerderen kan. *Uitbreiding van spoorwegen* en van het onderling verkeer kan die *welvaart bevorderen.*"

De Tweede Kamer gaf hierop het volgende antwoord:

„Uwe Majesteit heeft aan de Staten-Generaal de vernieuwde voordragt aangekondigd van wetsvoorstellen tot bevordering van den *hoogst wenschelijken aanleg van spoorwegen*, het is ons ernstig voornemen die te onderzoeken, met al den spoed maar ook met al de zorg, welke zoo gewigtige onderwerpen vereischen."

In de redevoering waarmede de Koning de vergadering der Staten-Generaal opende in 1858, spreekt Z. M. van wetsontwerpen die *onverwijld* zullen worden aangeboden tot ondersteuning *van den aanleg van spoorwegen*, enz.

Waarop de Eerste Kamer in substantie ten antwoord gaf: „*dat zij de verpligting* erkennende der wetgevende magt, om den voorspoed dien het vaderland geniet, aan te wenden tot het bevorderen van het algemeen welzijn, gaarne zal medewerken aan de *hoogst belangrijke wetsontwerpen*, die tot *dat einde* zullen aangeboden worden."

De Tweede Kamer gaf in haar antwoord hare vreugde te kennen dat de bloeijende toestand van onze geldmiddelen aan de Regering de gelegenheid zal openen, voorstellen te doen ter voorziening in *de behoefte* aan *spoorwegen.*

Eindelijk bij de opening der tegenwoordige zitting, werd door Z. M. den Koning op den 19 September 1859 betrekkelijk hetzelfde onderwerp gezegd:

„De toestand der schatkist zal gelegenheid schenken, om met kracht de hand te slaan aan de uitvoering van groote werken van algemeen nut. Betrekkelijk den aanleg van *spoorwegen* zullen u onverwijld op nieuw voorstellen worden gedaan."

Wat de bedoeling van het blad is met deze vermelding van vroegere aanspraken blijkt uit de formule: (*wordt vervolgd*), welke het er onder plaatst.

Een ambtenaar aan den telegraaf, de heer Pelicier, heeft eene statistiek van den telegraaf in Frankrijk uitgegeven. Volgens deze bedroeg in 1858 het getal stations 193, de lengte der lijnen 13,030 mijlen. 463,000 berigten werden overgebragt, 50,000 meer dan in 1857. In het 4e kwartaal van 1858 werden 156,000 berigten afgezonden, waarvan 98,000 naar Fransche, en 58,000 naar buitenlandsche stations. Van de 98,000 binnenlandsche berigten gingen 24,000 naar of van Parijs, en hiervan werden 15,000 met de 30 grootste steden van Frankrijk gewisseld. Wat den inhoud dier 15,000 berigten aangaat, waren 40 pCt. voor reis- en handelsdoeleinden, 34 pCt. voor beurszaken, 20 pCt. voor bijzondere familie-aangelegenheden, 4 pCt. voor de nieuwsbladen en 2 pCt. voor verschillende andere zaken afgezonden. Van de 58,000 internationale berigten, werden 25,000 tusschen Parijs en de 30 grootste steden van het buitenland gewisseld. De beurszaken waren daarin voor 48 pCt., de bijzondere voor 20 pCt., handel en nijverheid 20 pCt., nieuwsbladen 9 pCt., en verschillende belangen voor 3 pCt.

In de beurs-telegrammen volgen de steden in afnemende lijn aldus: Weenen, Geneve, Frankfort, Londen, Berlijn, Amsterdam, Brussel, Madrid, Losanne en Milaan. Handelsberigten werden het meest gewisseld met Londen, dan volgen Madrid, St. Petersburg, Brussel, Liverpool; voor de bijzondere zaken: Londen, Brussel, Madrid, St. Petersburg, Geneve en Weenen. Van de 98,000 binnenlandsche bevatten 63 pCt. minder dan 15 woorden, 17 pCt. hadden van 15—20 en en 20 pCt. meer dan 20 woorden. Voor internationale dépêches is het getal der beknopten nog veel grooter. De ontvangst bedroeg 3,516,000 franken in 1858, tegen 3,333,000 in 1857 en 1,500,000 in 1853.

Wij gelooven met eenige zekerheid te kunnen berigten, zegt de *Stoompost* dat er bij de regering het voornemen bestaat, om aan de heeren ingenieurs Schneitter en van Diesen op te dragen, om de spoorwegbrug over de Weichsel bij Dirschau en de funderingwerken voor de brug over den Rijn bij Kehl en andere spoorwegbruggen buiten 'slands op te nemen, en daarover verslag uit te brengen.

Men verneemt, dat eerstdaags door het Amsterdamsch-Utrechtsch spoorweg-komitee een adres aan de Tweede Kamer der Staten-Generaal zal worden gerigt, waarin met kracht wordt opgekomen tegen de rigting, die in de gewijzigde spoorweg-koncessie aan de Zuiderlijnen is gegeven.

Wij vernemen en melden met genoegen, dat de Hoogwaardige heer IJzermans, pastoor dezer stad, in de parochie van O. L. V. Onbevlekte Ontvangenis, is benoemd tot kanunnik van het bisdom van Haarlem.

Door de heeren C. J. Duytsch, G. A. Hueber, H. Hemkes kan, W. Oosterland en A. van den Berg, hoofdonderwijzers der openbare scholen te Schipluiden, Veur, Voorburg, Rijswijk en Naaldwijk, was aan Ged. Staten van Zuidholland vergunning verzocht de bediening van opzigter, bedienaar of direkteur der burgelijke begraafplaats, van doodgraver en van lijkbezorger in hunne gemeente te blijven bekleeden. Deze vergunning werd hun door Ged. Staten geweigerd. De onderwijzers zijn van deze beslissing in beroep gekomen bij den Koning, en wel met dat gevolg, dat thans bij kon. besluit is beslist, dat de strekking van het eerste lid van art. 24 der wet op het lager onderwijs geene andere is, dan te voorkomen, dat het openbaar onderwijs schade lijde door het bekleeden van nevenbetrekkingen door den openbaren onderwijzer; dat in het algemeen wenschelijk mag worden geacht de onderwijzers zoo min mogelijk de inkomsten, die zij tot dusverre uit het bekleeden van nevenbedieningen hebben genoten, te onthouden. Op deze en andere gronden is aan genoemde heeren voor den tijd van drie jaren vergund hunne betrekkingen van opzigter enz. (behalve die van lijkbezorger) te blijven bekleeden.

Gisteren nacht is aan een 18jarig jongman, die zich in eene kermiskraam bevond, met een mes eene wond in de linkerborst toegebragt, ten gevolge waarvan hij naar het binnengasthuis vervoerd is, en heelkundige hulp ontvangen heeft.

'sGRAVENHAGE, 26 Sept. Zaturdag jl. is in de kazerne van het regiment dragonders, de kast opengebroken van een opperwachtmeester, waarin geborgen was de vijfdaagsche soldij voor de kompagnie. De dader of daders van dezen brutalen diefstal zijn tot heden nog niet ontdekt.

ALMELO, 24 September. In deze gemeente zijn twee adressen ontworpen en in het hoofdkiesdistrikt ter onderteekening aangeboden. Het eerste is aan den Koning gerigt en beklaagt zich dat nog niets ten uitvoer gebragt is in de zaak der spoorwegen, ofschoon daarvan reeds in 1845 sprake was. Vooral wordt aangemerkt dat men de hoop gekoesterd had, dat de spoorweg eenmaal tot stand kwam, die van Zwolle of Deventer over Raalte, Almelo en Enschedé naar de Duitsche grenzen, in de rigting van Rheine te zien loopen, doch, ofschoon de noodzakelijkheid dier lijn altijd door de regering erkend was, werd ze niet opgenomen in het ontwerp, dat thans door de ministers is aangeboden. Na er op gewezen te hebben dat de wenschen van Zeeland, Noord-Brabant en Gelderland in hetzelfde opzigt vervuld zijn, en na den ministers de schuld der miskenning van Overijssel geweten te hebben, verzoeken de adressanten een bevel des Konings tot opneming der bovengemelde lijn in het spoorwegplan.

Het tweede adres is aan de Tweede Kamer gerigt; daarin wordt kennis gegeven en afschrift toegevoegd van het den Koning aangeboden adres en verzocht dat, indien de ministers meenden den Koning niet in staat te kunnen stellen aan het verzoek der adressanten te voldoen, deze door andere raadslieden werden vervangen, geneigd om 's Konings wenschen, tot voorziening in de behoeften dier streken, te gemoet te komen. Men wijst er op, dat geen lokale belangen worden voorgestaan bij het aandringen op eene lijn-Zwolle of Deventer-Raalte-Almelo-Enschedé-Rheine, wijl die lijn door het algemeen belang gevorderd wordt, zoowel met het oog op eene verbinding met Utrecht, welke reeds gekoncessioneerd is, als op de havens van Kampen, Zwolle en Harlingen. Aan de Kamer wordt ten slotte overgelaten of de Regerings-ontwerpen in hun geheel moeten afgestemd en de Koning door een keuze van nieuwe ministers in staat gesteld worden een spoorweg-stelsel aan het volk te schenken, in plaats van een zamenvoegsel van lijnen, waarmede de natie niet tevreden is, dan wel of door gemeen overleg zooveel verbeteringen kunnen aangebragt worden, als noodig tot bereiking van het gewenschte doel.

ZWOLLE, 24 Sept. De door het hof in Overijssel veroordeelden wegens kindermoord, Niesje [illegible]mons en Alberta Wobbina Huis, vrouw van H[illegible] Augusson, hebben zich niet in kassatie voorzien tegen het op jl. Dingsdag door het provinciaal geregtshof van Overijssel gewezen arrest, waarbij de eerste tot 10 jaren tuchthuisstraf en de laatste tot de straffe des doods is verwezen, doch op heden een verzoekschrift aan Z. M. den Koning ingediend, om gratie te erlangen van genoemde straffen.

ALKMAAR, 24 Sept. Ter kaasmarkt van gisteren zijn aangevoerd: 466 stapels kaas, wegende te zamen [illegible] Ned. ℔. De prijs was: kleine kaas ƒ 31, kom-

(1) Het volgende is de woordelijke vertaling van deze schoone kantate:

„Luidt, dondert, kanonnen; tremmels, trompetten en cymbalen. Luidt, dondert, bromt in de torens, metaal der kerken.

„Stijgt ten hemel, hymnen van den roem, zangen van zegepraal; overdekt het altaar, stroomen van welluidendheid, gezegende golven; dof gedruisch, dat in de stad rolt en bromt, draag de vrijheid naar de wolken.

„Zijt gegroet o zuil, symbool onzer regten, zijt gegroet doorluchtige wapenpaal, mededinger der oude klokkentorens. In uw stevig graniet grift de hand des volks de grondwet onzer regten.

„Kongres-geregtshof, aan u dit gedenkteeken. Het zal den storm tarten. Dit volk, uw werk, heeft het gezworen. Dat de storm vrij loeije aan de vier hoeken der wereld. o zuil van het kongres, zoo ons geloof mogt falen wijs ons dan als een vuurbaak den weg van den vooruitgang.

„Op uwe knieën, volk, en glorie aan de dapperen, welker hand uw hinderpalen verbrak. Zij hebben u de vrijheid gegeven. Uw roem is uit hun asch voortgekomen. Voor het bloed, dat zij hebben weten te vergieten, hergeeft gij hun de onsterfelijkheid. Broeders, marcheeren wij onder denzelfden vlag. Vereenigde Belgen, vreezen wij geen meesters meer; ons verbond heeft hun graf gegraven.

„Zweren wij hun voorbeeld te volgen; zweren wij onze weldoeners na te streven; mogen de wetten, die zij afgebakend hebben, de trots der toekomst blijven, niets zal ons die kunnen ontrukken; bestrooijen wij met bloemen den drempel des tempels, die onze bevrijders hebben opgerigt.

„Onsterfelijke grondwet! o getrouw volk blijf als zij een ongeschonde maagd, volk bewaar uw vrijheid; bewaar eeuwig de heilige vonk, het goddelijk model, uwe vrijheid.

„Onversaagd ras, de hemel geleidt u en zijn schild strekt zich over u uit. Strijdt en bidt voor uw vaderland en voor uw Koning.

„Houra! houra! houra! houra!"

De vier laatste woorden bevatten den minsten onzin uit het geheele stuk. [illegible]

missie *f* 32,50, middelbare *f* 35, per 50 Ned. ℔.

De graanprijzen waren als volgt: Tarwe *f* 8,75; Rogge *f* 7,50; Gerst *f* 5,50; Haver *f* 4,50; Paardenboonen *f* 6,75; Kanariezaad *f* 11,50; Rood Mosterdzaad *f* 22; Geel dito *f* 21; Korianderzaad *f* 4,25; Erwten onveranderd.

HOORN, 25 Sept. Hoogste graanprijzen: Tarwe *f* 8,50; Rogge *f* 6,75; Gerst *f* 5,10; Haver *f* 4; Paardenboonen *f* 6; Bruine dito *f* 10,25; Graauwe Erwten *f* 13,75; Vale dito *f* 10,75; Groene dito *f* 12,25; Witte (groote) dito *f* 9; Kanariezaad *f* 11,75. Boter per Ned. ℔ *f* 1,10. Kippen a *f* 1; Kipeijeren a *f* 2,70 per 100 stuks.

DELFT, 24 Sept. Heden waren alhier de prijzen der Kaas *f* 14 a *f* 19,50; ter markt zijn verkocht 63 stapels, wegende 18,027 Ned. ℔.

BUITENLANDSCHE BERIGTEN.

FRANKRIJK.

PARIJS, 25 Sept. Meer en meer zijn de berigten tegenstrijdig, die betreffende de Italiaansche zaken ontvangen worden, hoewel het oogenblik is gekomen dat er een bepaald besluit zal worden of bereids is genomen, 'tgeen het vertrek van den Koning van Belgie uit Biarritz mag doen veronderstellen.

Ten einde nu uit den aard dier berigten te kunnen oordeelen, welk er van de meeste waarschijnlijkheid aanbiedt stelt men ze volgenderwijs:

1°. De konferentie te Zurich zal zich ontbinden na den vrede tusschen Frankrijk en Oostenrijk bekrachtigd te hebben. Piëmont zou slechts een verlenging van den wapenstilstand onderteekenen; maar opdat tusschen dat rijk en Oostenrijk, uithoofde der bestaande gewigtige punten van oneensgezindheid, de oorlog niet op nieuw uitbreke, zullen de territoriale quæstiën aan de beoordeeling van een kongres worden onderworpen.

2°. Dat kongres zal te Brussel bijeenkomen, en bestaan uit al de groote mogendheden; ook Spanje zal er deel aan nemen hetzij om de belangen van den hertog van Parma te vertegenwoordigen of in de hoedanigheid van bezitter der regten van dien jongen vorst. Wat het prezidentschap van den Koning der Belgen betreft — dit wordt natuurlijk betwist. Om het waarschijnlijk te maken wil men het kongres zoo niet uit gekroonde hoofden ten minsten uit leden van vorstelijke huizen zien zamengesteld. Prins Albert zou Engeland vertegenwoordigen, de aartshertog Maximiliaan Oostenrijk. Maar zulk een feit zou zonder voorbeeld zijn; immers de vergaderingen te Weenen, Aken en Verona, waaraan prinsen en koningen deel namen, waren inderdaad slechts kongressen van diplomaten.

3°. Behalve de quæstie van het prezidentschap moet men weten op welke grondslagen dit kongres tot de regeling der Italiaansche zaken zal moeten medewerken. Juist te dier zake heerscht de grootste tegenspraak. Wat de Engelsche *Spectator* er van heeft gezegd is bekend en heeft thans veel van zijn gewigt verloren, want het wordt bepaald door den *Observer* wedergelegd. Dat orgaan van lord Palmerston verklaart, dat de geruchten betreffende een schikking der Italiaansche zaken te Biarritz niet bevestigd zijn en Engeland geen deel zou nemen aan een kongres, dat den Italianen niet reeds vooral het regt zou toekennen om over hun lot te beslissen. In andere woorden; het Londensche kabinet weigert in de toekomst zijne bekrachtiging aan elke regeling, ten doel hebbende om de landverdeeling van Midden-Italie te bestendigen.

Die meening van den *Observer* zou niet zonder groot gewigt zijn, wanneer het blad de bedoelingen van den eersten Britschen minister uitdrukt, en wel om het volgende gerucht. Engeland zou namelijk, om zich van Frankrijks medewerking in de Chinesche zaken te verzekeren, aan Piëmont, den 15n dezer hebben doen weten, dat, hoewel de aanhechting van Toskane en de naburige landen als een nuttige en gewenschte zaak achtende, het Piëmont niet werkelijk zou kunnen ondersteunen om die beslissing bij de overige Europesche mogendheden ingang te doen krijgen. Het artikel van den *Observer* vernietigt dat weinig verspreid gerucht, waaraan evenwel veel geloof werd gehecht.

4°. Een vierde meening, die overigens het meest in strijd is met wat hier voorgaat, komt terug op de stichting van een Etruriesch koningrijk, hetzij onder prinses Klotilde of den graaf van Vlaanderen, wiens kandidatuur door Engeland en Pruissen zou worden goedgekeurd.

Van een en ander dier meeningen, schijnen twee feiten buiten allen twijfel: de bekrachtiging van een afzonderlijken vrede tusschen Oostenrijk en Frankrijk en de vereeniging van een kongres te Brussel, ten einde den wapenstilstand, die Oostenrijks betrekkingen met Piëmont moet regelen, te vervangen door een minder gevaarlijken toestand voor die twee mogendheden en ook voor het behoud van de algemeene rust in Europa.

Inmiddels en in afwachting dat het lot der Italiaansche Staten beslist zij, doet men dagelijks een stap verder op den weg om de zamenhechting bij Sardinië te verwezenlijken. Luidens de *Independenza* van Florence is een Piëmontesch agent belast bij de Regeringen der hertogdommen, en in de Legatiën om de gelijkheid van tolregten, maten, gewigten en munt in te voeren. In een schrijven aan de *Presse* wordt verder gemeld, dat het Turijnsche kabinet naar Florence een direkteur van oorlog heeft gezonden ter vervanging van den heer de Cavero — de heer Cadrona zou met die officieuze zending zijn belast.

— Spoedig zullen de hooge personaadjen te Biarritz scheiden. Den 23n heeft de Koning der Belgen afscheid van Napoleon III genomen om over Marseille naar Genua te reizen. De reden van dien omweg, welken Z. M. neemt, is niet bekend.

— De quæstie van de vrijheid der drukpers wordt weer druk in onze periodieke pers besproken, sedert twee bladen: de *Opinion Nationale* en het *Journal des villes et des campagnes*, in den vorm van een *communiqué*, eene waarschuwing van den Regering hebben ontvangen. De *Presse* vindt daarin aanleiding om hare teleurstelling te kennen te geven, nadat de verwachting opgewekt was, dat de drukpers weer vrij zou worden. Het is waar, zegt de *Presse*, dat alle regeringen tegen de vrijheid van drukpers te velde getrokken zijn; eenige hebben zelfs haar getracht te dooden. Sedert 1789 heeft het zwaard meer dan eenmaal de pen onderdrukt; maar de pen, aan de stormen het hoofd biedende, heeft, even als het riet in de fabel, kunnen zeggen: Ik buig wel, maar ik word niet geknakt. Het blad merkt voorts op, dat in weerwil van de verklaring der Regering, dat zij met eene groote mate van regtvaardigheid, gematigdheid en standvastigheid zal te werk gaan, de vrijheid van drukpers niets vooruitgegaan is. Er moet een andere waarborg zijn dan de duldzaamheid der Regering.

De *Siècle* doet het ongerijmde uitkomen van het bestaande stelsel, door de opmerking, dat eèn blad wegens de minste overtreding voor de regtbanken vervolgd kan worden, terwijl de regering na twee waarschuwingen het met eene pennestreek kan opheffen.

Van den anderen kant vinden eenige bladen, zooals de *Courrier de Paris* en de legitimistiesch-gezinde *Gazette de France*, dat de vrijheid van drukpers in de laatste dagen veel gewonnen heeft. Officieuze waarschuwingen, zooals de minister van Binnenlandsche Zaken thans in den vorm van een *communiqué* aan twee bladen heeft doen toekomen, zijn naar hun oordeel, eene zachte bestraffing, waarop men vroeger niet had durven hopen.

— De strijdkracht die eventueel door het Fransche goevernement naar China gezonden zal worden is bepaald op 6500 man, mamelijk 5000 man linietroepen en 1500 mariniers, waarvan 200 artilleristen en 500 marine scherpschutters, die te Lorient garnizoen houden. Tien groote stoomtransportschepen en vier zeilfregatten zullen de troepen overvoeren, en vergezeld worden van twaalf kannonneerbooten, de helft van de eerste, de andere helft van de tweede klasse. Nog zal men aan de expeditie toevoegen een of twee stoomfregatten, wanneer ze door een vice-admiraal of schout-bij-nacht gekommandeerd wordt.

Mogten evenwel de linietroepen door een divizie-generaal gekommandeerd worden, dan zouden de schepen onder een admiraal of vice-admiraal komen, want een divizie-generaal kan niet onder de bevelen van een schout-bij-nacht staan.

Ondanks die aanzienlijke magtsontwikkeling beschouwen deskundigen het doel der twee groote zeemogendheden, om in de hoofdstad van het Hemelsche Rijk permanente gezantschappen te vestigen, als zeer moeijelijk te bereiken. De plaatselijke en betrekkelijke beschaving der Chinezen verzet zich tegen deze, met hunne wetten, gebruiken en zeden strijdende, koncessie, en 't is ten onregte als men zich verbeeldt, dat de Russen een zoogenaamd gezantschap te Peking hebben,

Geen ander verlof is door hen verkregen dan om er een Grieksche kerk met priesters onder het bestuur van een bisschop te hebben, welke laatste inderdaad met den Tzar in korrespondentie is, niet in diens hoedanigheid van Keizer, maar als opperhoofd der Grieksche Kerk. Het doel van Rusland is daardoor eenigerwijs bereikt, immers wanneer de Keizer van China met den Russischen Keizer in onderhandeling wil komen, dan rigt hij zich tot den bisschop te Peking om diens tusschenkomst te verzoeken.

Tot hiertoe is het twijfelachtig dat de Amerikaansche zaakgelastigden zich als zoodanig te Peking permanent kunnen vestigen. Men gelooft, luidens eenige mededeelingen, dat zijn verblijf aldaar van zeer korten duur zal zijn en hij, na de ratifikatie van het verdrag van Tien-Tsin, de Keizerlijke rezidentie zal moeten verlaten om zijn verblijf meer nabij de steden te vestigen, die voor den Europeschen handel geopend zijn.

— De woning van den heer en Mw. Hua was gisteren een gedurende dag door eene belangstellende menigte als belegerd, die berigten wegens hun teruggevonden kind verlangde. Vooral was het aantal der jeugdige moeders groot, die, met hare kinderen aan de hand of door minnen gevolgd, eene andere jeugdige moeder, in wier angsten zij gedeeld hadden, hare gelukwenschen kwamen brengen. De koncierge van het huis die al deze vragen goedhartig opnam, antwoordde bestendig, dat het kind zeer welvarend was en gretig dronk en dat de vreugde in het gezin even levendig was, als de ongerustheid en de smart hevig geweest waren.

Men verneemt aangaande het kind verder nog, dat het ll. Zaturdag, door een onbekend meisje, te Orleans bij zekere Rigault was aan huis gebragt, met de belofte dat zij den volgenden morgen zou terugkomen, waaraan evenwel door haar niet werd voldaan. Daar het nu bij de policie te Orleans bekend was geworden, dat de bezorging van een kind bij genoemde vrouw reeds veertien dagen te voren was afgesproken, is het, in weerwil der ontoereikende ingewonnen inlichtingen, mogen gelukken, twee vrouwen te arresteren, die bij deze afspraak waren tegenwoordig geweest en reeds eenige dagen naar eene min voor het bestelde kind gezocht hadden. Naar men zegt, zou de geheele zaak hierop nederkomen, dat he bedoelde meisje haren vermogenden minnaar door eene voorgewende bevalling heeft willen noodzaken tot voldoening aan eene bestaande trouwbelofte, en daartoe, in overleg met hare moeder, besloten had een kind magtig te worden, hetwelk alsdan voor het hare zou kunnen doorgaan, terwijl het dan tevens den schijn moest hebben, alsof zij het, om ligt verklaarbare redenen, bij genoemde vrouw Rigault had besteed.

— De verkeerde wijze van telegraferen, waarbij de duidelijkheid dikwijls aan de beknoptheid wordt opgeofferd, heeft weder veroorzaakt, dat van de gevangenneming van Schamyl twee verschillende lezingen in omloop zijn. De eene luidt, dat het beroemde opperhoofd voor 6 millioen roebels aan Rusland verkocht, dus verraden is; de andere, dat hij zich overgegeven en zijn land voor 6 millioen roebels aan Rusland verkocht heeft. Men zal nu geduld moeten hebben, tot dat tijdingen, langs den gewonen weg ontvangen, deze onzekerheid oplossen.

ENGELAND.

LONDEN, 24 Sept. De *Times* behelst een artikel van iemand, die in 1838—39 eene reis gemaakt heeft door den Kaukasus en de Steppen, welke dien bergketen ten noorden begrenzen. Uit die Steppen moeten de Kalmukken onder Keizerin Katharina naar China getogen zijn, naar beschaafde Russen hem verhaalden. Volgens een berigt in *Blackwoods Magazine*, uit Russische staatsbronnen geput, werden de Kalmukken, na allerlei ontberingen en verliezen geleden te hebben, door eene sterke Russische magt, uit infanterie en kozakken bestaande, tegengehouden. Zij sloegen er zich echter door en werden tot op het Mongoolsche gebied vervolgd. Naauwelijks hadden de Russen de grenzen overschreden, of zij werden door een moorddadig kanonen geweervuur ontvangen, en met groot verlies teruggeslagen. De Russen waren het meest verwonderd over het geschut der Mongolen, en de voortreffelijke wijze, waarop zij er gebruik van maakten. In 1845—46 ging de Engelsche reiziger naar China, en daar hij zich herinnerde, wat hij in Rusland vernomen had, vroeg hij aan eenige verlichte Chinezen hoe het kwam dat men de Mongolen uit het Noorden in den opium-oorlog niet tegen de Britten aangevoerd had. Zij antwoordden hem, dat men bang was den wolf tot hoeder der schapen te nemen, wijl de Mongolen, zoo ze eenmaal in het zuiden van China geroepen waren, niet ligt meer naar het noorden zouden willen terugkeeren. In de omstreken van den Pei-Ho behoeft die vrees niet te bestaan en het schijnt dus dat de Engelschen onderadmiraal Hope daar het eerst met de Mongolen kennis maakten. Altans men heeft hen vroeger niet in zoo grooten getale ontmoet.

De reiziger houdt het voor mogelijk, dat er Europeanen aan den Pei-Ho waren, maar hij gelooft niet dat er Russen waren. Andere Europeanen zou men gemakkelijker onder de Chinezen gekend hebben dan de echte Moskovieten; want twee honderd mijlen van Moskou en St Petersburg krijgt de Mongoolsche type onder de echte Russen de overhand.

DUITSCHLAND.

WEENEN, 23 Sept. De *Wiener Ztg.* bevat een artikel, waarin de regeling der gemeentebesturen als de eerste en gewigtigste bezigheid waarmede het nieuwe ministerie zich onledig hield voorgesteld en gezegd wordt, dat de minister van Binnenlandsche Zaken een besluit heeft uitgevaardigd aan de bestuurders der verschillende gewesten, waarin aan verschillende kommissiën de taak wordt opgedragen, naauwkeurig de behoeften der verschillende landen te onderzoeken, om daarnaar die veranderingen in de gemeentewet van April te maken, welke voor iedere gemeente meer in het bijzonder wenschelijk zijn. Na de werkzaamheden der kommissie vastgesteld te hebben, bespreekt hij de vorming der kommissie zelve en verklaart, dat het kiezen van vertrouwde personen, die in alle opzigten voor die taak geschikt zijn, den Keizer wordt overgelaten.

— Vele adelijke familiën uit Milaan, die met den

loopen der zaken in Italiën niet te vreden zijn, komen hier aan. Onder deze zijn er, zoo als de Melzi's, Adda's enz. die het voornemen hebben zich voor goed in Oostenrijk te vestigen.

— De transaktie van het programma van Villafranca kan als zeker beschouwd worden. Zij heeft betrekking op de quæstie der restauratie en de mededeeling, als zoude vorst von Metternich te Biarritz verklaard hebben, dat Oostenrijk zijne zienswijze nopens die quæstie niet gewijzigd had, is, minstens genomen, onnaauwkeurig. Oostenrijk wil tot koncessiën overgaan maar onder voorwaarden, waarover nog beraadslaagd wordt, en welke daarin bestaan, dat de hertogen, wie de zaak het naast aangaan in niets gedwongen worden en dat de erfregten, welke Oostenrijk op die landen bezit, erkend blijven. Het meeste hangt echter nog van de hertogen zelven af. Zooveel moet echter als zeker beschouwd worden, dat wanneer de hertogen afstand van hunne rijken doen, zij tevens eene schadevergoeding zullen eischen, welke ongetwijfeld door Oostenrijk ondersteund zal worden. Men heeft hier weinig hoop hen door eene algemeene, vrije verkiezing in hunne staten terug te zien keeren.

ITALIE.

BOLOGNA, 22 Sept. Garibaldi is te Rimini aangekomen. De stad werd geïllumineerd en generaal Mezzocapo en diens staf begaven zich tot hem. Hij verscheen op het balkon en rigtte eenige woorden tot de zaamgevloeide nieuwsgierigen. Hij betuigde zijnen dank voor de hem aangedane eer en betuigde ze aan te nemen als een zeker bewijs dat het volk liefde koestert voor den roem, de nationaliteit en onafhankelijkheid van Italië.

— Bij gerucht wordt hier gesproken van het voornemen van den kolonel Cipriani, om zijn ontslag te nemen als goeverneur van de Romagna en de Legatiën. De heer Cipriani, die herhaaldelijk op de meest openhartige wijze voor zijne sympathie jegens Frankrijk is uitgekomen, zou thans zeer ter neder geslagen zijn ter zake van de officiële verklaring betreffende Italië, welke in den *Moniteur* van den 9n dezer is bekend gemaakt.

BELGIE.

BRUSSEL, 23 Sept. De Septemberfeesten zijn heden morgen op alle kerktorens ingeluid en met het geschut van het leger en der schutterij begroet. De lijkmis voor de gesneuvelden van 1830, in de St. Gudule gevierd, werd opgeluisterd door een Requiem dat de Heer Soubre, op last der regering, voor de gelegenheid vervaardigd. De ridders van het ijzeren kruis verzamelden zich ten 11 ure des voormiddags op het Martelaarsplein en trokken, voorafgegaan door hun vaandel van 1830 en gevolgd van talrijke nieuwsgierigen, naar de woning van den heer Rogier. Een deputatie bragt dezen minister van Binnenlandsche Zaken de heilwenschen zijner voormalige strijdbroeders over, terwijl zijn naam op straat door het volk werd uitgeroepen.

Ten 12 ure werd in het zoogenaamde hertogelijk paleis, de tentoonstelling van bloemen, van het genootschap Linnæus, door den hertog en de hertogin van Brabant geopend. Daarna begaven zich de doorluchtige personen in de voormalige kerk van den H. Augustinus, waar, onder voorzitterschap des heeren Rogier, prijzen werden uitgedeeld aan redders van menschenlevens.

In den namiddag was er vrije toegang in den Vlaamschen schouwburg, en des avonds werd het groote volkstooneelspel van Jules Guillaume: „Godfried van Bouillon," insgelijks kosteloos, voor de eerste maal opgevoerd.

Wisselkoers.

2/m. Parijs	f 55 7/16		2/m. Livorno	f 38½
Zigt	„ 55 13/16		„ Napels	„ 79
2/m. Bordeaux	„ 55		3/m. Petersburg	„ 166
½/m.	„ 55½		6/w. Weenen	„ 94
3/m. Madrid	„ 238		„ Augsburg	„ 99
„ Cadix	„ 240		„ Frankfort	„ 99¾
„ Sevilië	„ 237		2/m. Hamburg	„ 35⅛
„ Bilbao	„ 237		Zigt	„ 35 5/16
„ Lissabon	„ 40⅜		2/m. Londen	„ 11.67½
„ Porto	„ 40¼		Zigt	„ 11.72½
2/m. Genua	„ 45½		Rotterdam	⅛

BUITENLANDSCHE BEURZEN.

PARIJS, 24 Sept. Rente kont. 4½ pc. 95.75, in liq. 3 pc. —, op tijd 3 pc. 69.45; Credit mobilier 815.—; Fr.-Oost. Spoorw. 552.50; Russ. Spoorw.-Aktiën 502.50; Spanje 1½ pc. 34⅛; 3 pc. 44; Passive 10½; Cred. Spanje 272.50; Rom. Leening —.—

MADRID, 23 Sept. Spanje 3 pc. 44.25; 1½ pc. 34.25.

LONDEN, 24 Sept. Cons. 95⅝ a ¾; Braz. 5 pc. —; 3 pc. Mexiko 24⅜ a ⅝; 4½ pc. Peru —; 3 pc. id. —; 4½ pc. id. doll. bonds —; Grenada uitgest. 5¼ a 5½; id. werkelijke 17½ a 18; 5 pc. Venez. 28¼ a 28¾; 2½ pc. id. 14¾ a 15¼; 3 pc. Port. — a —; 3 pc. Spanje 46¼ a 46½; 1½ pc. id. 34⅜ a 34⅝; Coupons 4¾ a ⅞; Passive 11 a 11¼; 4½ pc. — a —; 5 pc. id. — a —; 2½ pc. Holland —; id. — a —; Illinois Shares 63 a 64; id. 7 pc. —; Sardinië 85½ a 86½; Ecuador —.

WEENEN, 24 Sept. Met. 5 pc. 73.25; 2½ pc. —.—; Nat. 79 —; Loten 1854 4 pc. 110.—; Bank-Aktiën 892; Noord-Baan-akt. —.—; Oostenr. Cred. Loten 96; Cred. Anst. 278.80; O.-Fr. Spoorw.-akt. 262.—; Lomb. Venetiaans. —.—; Nieuwe —.—; Wissel op Londen 3/m. 11.92½; Parijs 48.30; Frankf. —.—; Amst. —.—; Goud 19; Zilver 18¼.

BERLIJN, 24 Sept. Metalliek 5 pc. 61¼; Nationale 65¾, Stiegl. 5de serie 98; 6de id. 106; Rusland 5 pc. —, Nieuwe 3 pc. 65¾; Pruiss. Staats. 4½ pc. 102; id. Nieuwe 5 pc 103¾; Fr. Oost. Spoorw. 145½; Credit 89; Wissel op Londen 3/m. 6 th. 18⅝, Parijs —, Hamburg —, Amst. zigt 141¾, 2/m. 141¼, Weenen —, Petersburg 96½.

FRANKFORT, 24 Sept. Metalliek 5 pc. 59; Nation. 64⅜, Cred. Akt. 207½, Spanje 3 pc. 43⅜, 1½ pc. 34; Bankakt. 874, Wissel op Londen 116⅞, Weenen 97¾, Parijs —, Diskonto —.

PRIJS-COURANT DER EFFEKTEN.

		24 SEPT. 4½ u.	a		gebl.
Amsterdam, Thesaurie	5 pCt.				
Nederl. Bank	4 „		„		
Nederl., Werkel. Schuld a 2½ pCt.		64 13/16	„	64⅞	
Dito Dito	3 „	78¼	„		
Dito Dito	4 „	98¾	„		
Amortisatie-Syndikaat	3½ „	95	„		
Aand. Handel-Maatsch.	„	127½	„		
Oost-Ind. Leening	4 „		„		
Aand. Holl. Spoorweg	„	77½	„		
Leening idem	4½ „		„		
Aand. Rijn-Spoorweg	4½ „		„		
Maatschappij van Weld.	4 „		„		
België, Cert. Adm. B. Bk.	2½ „		„		
Dito *Rothschild*	2½ „		„		
Frankrijk, Certifikaten	3 „		„		
Spanje, Obligatiën	1½ „	34 1/16	„	34 3/16	34⅛
Dito	3 „	45⅜	„		
Dito Binnenlandsche	3 „	43 7/16	„	43⅝	43⅝
Amortisable Schuld		11 3/16	„		
Bewijzen Coupon			„		
Crediet Instel. bij *Prost* & *C°.*			„		
Portugal, Obligatiën	3 „	45	„		
Dito 1856	3 „	48½	„		
Uitgestelde			„		
Rusl., Obl. bij *Hope en C°.*	5 „	104⅝	„	104¾	
Dito bij idem 1828/1829	5 „	102⅛	„		
Cert. bij idem 1831/1833	5 „		„		
Dito bij idem 1840	4 „	83½	„		
Dito bij *Stieglitz*	4 „	86½	„		
Dito Nieuwe	4 „		„		
Dito 5de Serie	5 „	92½	„	92¾	
Dito 1855, 6de Serie	5 „	100½	„	100¾	100⅝
Dito Adm. te Hamburg	5 „		„		
Dito dito te Londen	5 „		„		
Dito dito dito	4½ „	95⅞	„		
Inschrijv. in Assignatiën	6 „				
Certifikaten van dito	6 „	64¼			
Spoorweg Aktiën					
Polen, Aand. 1835, fl. 500			„		
Obligatiën	4 pCt.	79 1/16	„		
Pruissen, Oblig.	4½ „	101⅞	„		
Aandeelen 1854	3½ „				
Oostenrijk, Obl. bij *Goll en C.*	5 „		„		
Dito dito	4 „		„		
Dito Metalliek	5 „	57⅝	„	58	57 15/16
Dito Rente Amsterdam	5 „	76	„		
Dito Nationale 1854	5 „	61 15/16	„	62 3/16	62⅛
Dito dito	2½ „	30⅝	„	30¾	30⅝
Weener Bankaktiën	f	890	„	892	
Dito Aand. fl. 250, 1839	„		„		
Dito dito „ 250, 1854 4 pCt.			„		
Beijeren, Spoorweg Aandeelen			„		
Napels, Cert. bij *L. en B.*	5 „		„		
Dito bij *Rotschild*	5 „		„		
Denemarken, Obl. te Lond.	5 „	99	„		
Dito	3 „		„		
Braz. Geldl. 1824 v. £ 100	5 „	99⅝	„		
Dito 1839 van £ 100	5 „		„		
Dito 1843 „ „ 100	5 „		„		
Dito 1852	4½ „	91¼	„		
Dito 1858	4½ „		„		
Sardinië	5 „		„		
Peru, Geldl. 1854	4½ „		„		
Dito te Parijs			„		
Ecuador, Oblig. 1855	1 „	15¼	„		
Venezuela, dito 6 pCt. thans 3	„	27¼	„	27⅝	
Dito Uitgestelde	1 „	14½	„	14⅝	
Grenada, Obligatiën	3½ „	16 5/16	„	16½	
Dito Uitgestelde		5⅜	„	5 7/16	
Mexiko, dito	3 „	24 15/16	„	23	
Nrd-Amer. Ph. *Hope en C.*, Lr. A			„		
Dito dito Lr. B			„		
Dito bij *Rothschild*	6 pCt.		„		
Amerik. Bank-Aktiën			„		
Illinois Spoorw. Aandeelen			„		
Dito Oblig. Constr. Bons. 7 pCt.		82	„		
Louisiana	5 „		„		
Grieken, Obl. Geldl. 1825	5 „	3⅝	„		

Handel-Maatschappij kontant 127⅝, dito Leening 1858 4 pCt. —; Russische Spoorweg volgefourneerde 223¼, ½; Hypotheek 4½ pCt. —; Fr.-Oost. Spoorw.-Oblig. bij Hope 3 pCt. —; N. Port. 43⅜; Galv. 54¾; 3 pc. Russen 65⅛.

Algemeen was de markt in willige stemming, vooral met betrekking tot Oostenrijksche en Zuid-Amerikaansche fondsen.

Koers van het Geld: Beleening 3 pCt., Prolongatie 2½ pCt. Diskonto 3 pCt.

VOORLOOPIG BERIGT DER BEURS
van 26 September tot 3½ ure.

Nederl. Werkel. Schuld a 2½ pc. 64⅞; Aand. Handel-Maatsch. 127½, Spanje, Binnenl. 3 pc. 43 11/16; Rusl., Obl. bij Hope en C°. 5 pc. —, Cert. bij Stieglitz 1856, 6de serie 5 pc. 100⅝, Oostenrijk, Met. 5 pc. 57⅞, dito Rente Amsterdam 5 pc. 75⅝, dito Nationale 1854 5 pc. 61⅝, dito 2½ pc. 30⅝.

HANDELSBERIGTEN.

GRAANMARKT.

AMSTERDAM, 26 Sept.

Tarwe onveranderd; 131 ℔ witb. Pools. f 310; 130 b. d° f 300/5. Rogge vast; 123 ℔ Pruissische f 191; 125 ℔ dito f 195, 196. Garst: jarige Manheimer f 160 per 1950 kilo.

ROTTERDAM, 24 Sept. Tarwe: 163/2 ℔ j. Bovenl. Rijs f 295; 162/2 ℔ n. dito dito f 275.

SCHIEDAM, 24 Sept. Rogge. Verkocht: 142/2 ℔ jarige Libau f 173 cont.; 148/2 ℔ Windau f 190, 6/w.; 143/2 ℔ n. Archangel f 168 kt.; 145/2 ℔ j. dito f 177 6/w., f 178, 3/m.; 143/2 ℔ Petersburg f 165 6/w. — Moutwijn f 14.—; Jenever f 19,50; Amst. Proef f 20,75 per Ned. vat zonder fust, zonder de belasting. Spoeling f 0,50 per ketel.

SCHEEPSTIJDINGEN.

BINNENGEKOMEN:

TEXEL, 24 Sept. Holland, Patican, Taganrog.

VLIE, 22 Sept. Hensemann, Ida Begrend, Petersburg.

HELVOET, 25 Sept. Boehnitz, Freiher Otto v. Manteuffel, Taganrog.

BATAVIA, 8 Aug. J. C. Streotman, Doctrina et Amicitia, Amst. - H. C. de Bos, Maria Catharina, id. - J. Speenhoff, Krimpenerwaard, Rott. - S. van der Held, Maria Adriana, id. - M. A. Overgaauw, Maria Anna, id.

UITGEZEILD:

TEXEL, 25 Sept. Ondine, (st), Bordeaux.

VLIE, 24 Sept. Christensen, Camilla, Frederikstad.

HELVOET, 25 Sept. Van Rijn van Alkemade, Prinses Amalia, Batavia.

RIVIER-VAART.

AMSTERDAM, 26 September, in lading naar:

Heilbron.	G. Mussig, Albert Schmidt.
Keulen.	Kostermann, Cölln N°. 11.
Urdingen.	W. Klaassen, Broedertrouw.
Keulen.	J. Knipping, Anna Catharina.
Ludwigsh., Mannheim en Heilbron.	H. S. Wilson, Rijn en Amstel.
Mainz.	J. Hammer, Mainz N°. 3.
Frankfort.	H. Bosman, Frankfort N°. 6.
Mannheim.	W. Bouwmeester, Carolina.
Wezel.	A. Balck, Alma.
Duisburg.	W. Lehnkering, Catharina.
Dusseldorp.	H. Folman, Niederrhein N° 4.
Maastricht.	G. van Bourden, Union.

AMSTERDAM, 26 September, vertrokken naar:

Keulen.	J. R. Wilson, Cöln N°. 19.

Rijnhoogte ARNHEM, 23 Sept. 8 p. 1 duim.
KEULEN, 25 „ 5 vt. 5½ „

Advertentiën.

Eene Dienstbode van de R. C. Godsdienst, tusschen de 30 en 40 jaren oud, zag zich gaarne tegen November geplaatst, hetzij hier of elders, als **Keuken- of Tweedemeid**, liefst aan eene Pastorie, in welke betrekking zij werkzaam is geweest en de beste getuigenissen kan overleggen. Reflecteerenden gelieven zich met *franco* brieven onder letter J. D. te vervoegen aan het Bureau dezer Courant. (1850)

STOOMBOOT-DIENST
tusschen
Zierikzee en Rotterdam,
en tusschenliggende plaatsen en veeren;
DIRECTE VAART MET DE
STOOMBOOT **STAD ZIERIKZEE.**

Dagen en Uren van vertrek in de maand October 1859.

Van ZIERIKZEE:			u.	m.	Van ROTTERDAM:			u.	m.
Zondag	2,	's morg.	5	—	Zaturd.	1,	's morg.	7	30
Woensd.	5,	„	7	30	Dingsd.	4,	„	10	15
Vrijdag	7,	„	9	30	Dond.	6,	„	11	30
Zondag	9,	„	11	—	Zaturd.	8,	„	5	—
Woensd.	12,	's midd.	12	—	Dingsd.	11,	„	6	—
Vrijdag	14,	„	12	—	Dond.	13,	„	6	30
Zondag	16,	„	12	—	Zaturd.	15,	„	7	—
Woensd.	19,	's morg.	6	—	Dingsd.	18,	„	9	30
Vrijdag	21,	„	8	30	Dond.	20,	„	11	—
Zondag	23,	„	10	—	Zaturd.	22,	„	11	30
Woensd.	26,	„	11	—	Dingsd.	25,	„	5	30
Vrijdag	28,	's midd.	12	—	Dond.	27,	„	6	—
Zondag	30,	„	12	—	Zaturd.	29,	„	7	—

Aanlegplaats te Rotterdam, aan het Oude Hoofd; te Dordrecht aan het Groote Hoofd.

De Goederen kunnen uiterlijk tot een half uur vóór het vertrek der Boot, bezorgd worden; later komende blijven dezelve tot de eerstvolgende reis liggen.

Nadere informatiën te bekomen: Te Rotterdam, bij den heer C. G. Weldmann, Commissaris der Zeeuwsche Veeren, Haringvliet, wijk 12, n°. 11. Dordrecht, bij den heer J. B. [illegible], Kuipershaven, bij het Groote Hoofd, [illegible] n° 296. Willemstad, bij den heer A. [illegible] (1851)

Amsterdam, bij C. L. VAN LANGENHUYSEN Drukker en Uitgever.